

LA VOZ DEL AGRO

SEMENARIO INDEPENDIENTE

Núm. 49

Chantada, 9 de Febrero de 1930

Año III

De actualidad nacional

Por fin ha concluido la dictadura. Lo reclamaba así la mayoría de la opinión, y su continuación hubiera sido insensatez, ya que hubiera agudizado el encono reinante y dificultado, por consecuencia, más la solución.

Decir, pues, que no nos hemos alegrado de que desaparezca el régimen de excepción a que hemos estado sometidos durante más de seis años, sería más que una insinceridad una ironía sangrienta.

Bien ida vaya la mano de hierro, con su secuela de censuras, multas extrarreglamentarias, suspensión de sentencias de los Tribunales, amovilidad judicial y demás disposiciones anticonstitucionales, apoyadas en un criterio unipersonal.

Bien acogido por la mayor parte de los sectores políticos ha sido el gabinete Berenguer. Franca y lealmente decimos que la sucesión no pudo ser más oportuna, dada la situación de efervescencia imperante.

Culto, más que blando suave, bienquisto en las altas esferas, en el elemento militar y en las avanzadas de la política, el general Berenguer resulta una garantía para todos. Y a esta habilidad hay que sumar la misma composición del Ministerio, sacado de gente ponderada, ecuaníme, discreta, que, sin aparentar un empuje de poder y fuerza, da a los ministros una cohesión entre sí que hace del Consejo un todo homogéneo.

Pero representando una transición de la dictadura a la normalidad, la apuntada contextura ministerial es de una transcendencia suma para restablecer la Constitución y para consultar al pueblo en unas elecciones; cuanto que, careciendo de intereses creados y constituyéndose en algo interino y transitorio, es prenda de imparcialidad en la contienda electoral que ha de provocarse.

De ahí que nosotros, que no hemos militado en las filas de Unión Patriótica, por considerarla algo amorfo, vacío de contenido ideológico y obra únicamente de la taumaturgia del Poder dictatorial, nos congratulemos de que en la pugna que se avecina surjan partidos o grupos políticos henchidos de idealismo; que es sobre el yunque y bajo el martillo y no en la estufa del invernadero donde aquellos se fraguan.

COSAS DE LA CALLE

El estado de las calles de Chantada ya pasa de castaño oscuro. Resulta francamente inaguantable y de ello todos, tirios y troyanos, se quejan.

No es una semana, ni un mes, sino que llevamos casi un año con el pavimento de todas las calles levantado, y a eso en verdad que no hay derecho.

Con tal motivo, para ir de una a otra hay que sepultarse en un barrizal. Pero es que aquí, a ciencia y paciencia de todo el mundo, se deja hacer lo que en ninguna otra localidad se consentiría.

Por propia observación, sabemos que en esta clase de obras se levantan quince o veinte metros de adoquinado para colocarlos a seguido, e interin no se efectúe la separación, no se abren más zanjas.

Mas aquí el contratista del alcantarillado parece que se puso por montera a todo el pueblo y hace sólo lo que le da la santa gana, ¡y eso no puede ser, y eso, Sr. Alcalde, no puede tolerarse!

Y por hoy no va más.

Santa Marina la encantada

POEMA

Conclusión

VI

¡Qué amargo despertar el del mancebo!
¡Qué dolorosas ansias!
¡Otra vez en la inmensa soledad
que oprime rudamente su garganta!

Enloquecido busca sin descanso
a la mujer soñada.
Por el valle se pierde, y dolorido
corre, rebusca, grita, llama...

Respondele el silencio; vagos ecos
se ocultan en las ramas
cuando brota un gemido de sus labios
o troncha la maleza con sus plantas.

El sol hiere de lleno sus pupilas;
el viento las arrasa,
y sus miembros se retuercen y flaquean
en un medio de la selva solitaria.

Nada consigue; siempre con el viento
retornan sus palabras.
Vencido volve al sitio misterioso
donde deja verter ardientes lágrimas.

VII

Y ya todas las tardes el mancebo
hasta el remanso baja
y pasa en él las horas contemplando
el correr silencioso de las aguas.

Una dulce mañana, que los céfiros
tranquilos re-balaban,
se percibe rumor en el ribazo.
En él empieza a erguirse humilde casa.

A este primer hogar en el declive
llaman Santa Marina la Encantada,
y al río que a sus pies va murmurando
le denominan «Alma»...

VIII

A través de los años estos nombres
cambiaron, y hoy se llama el afluente «As-
[ma]»
y al pueblo se conoce
con el nombre sencillo de Chantada.

PONCE.

Dabachem' o corpo

Aló n-aldea de Casdemiro había una rapaza de moita fachenda, garrida, feiteiceira e c'us ollos que de contado, según mirasen con amore ou malquerencia, cambieaban de color com' o arco d'a vella, os guedellos eran negros com-a boca do inferno, as meixelas coloradas com' as mazás d'outono, y-os velfos coma granadas maduras deixaban ollar, cando sonria, duas ringuleiras de dentes coma pelras fuxidas do collar dunha reina.

Chegou a aldea un americano que tra-guia máis dólares en letras e onzas d'ouro que graus hay n-a cabaceira d'un probe, y-en cantó viu a rapaza do meu conto re-brincoull' o curazón e fig' o propósito de casar co-ela e faguela unha señora.

Dimpois de voltas e revoltas, e que tal e que cual, e que foi e que veu, y-el lle propo-y-ela lle negar, chegaron a boda que se celebrou con moito estralamento de bombas e tiros d'escopeta, e dimpois d'unha noite d'algueirada, lapadela y-outros estrombíos fórons' a Madrid onde viviron, ela antoxadiza y-el compracente coma quen non ollaba máis que pol-os dulces ollos d'a sua caprichosa parenta.

Unha nube negra pasaba pol-a chencha do rico americano y-era o non ter sucesión o cabo de moitos anos de casoiro.

Non podendo volver a América, a onde tiña moita gana de ir a parenta, a causa de non sei que fagedela deixara ali o americano, antoxoulle a ela un negro pra que lle dera vento n-as tardes de calor e lle prestase os mais servicios a estilo americano, e pronto o fardelas mandou vir un enxebre d' aquellas lonxas terras.

O pouco tempo d'a chegada do novo e negro sirvente, e graceas a furgadela n-as ventas pol-o procedimento Asnero, topouse embarazada a señora, y-aíqui comenza-ron o cambio do xenio y-os demais trastornos que trai aparelados, de cote, ise estado n-as mulleres, e un d'os antoxos foi despedir o probe sirvente.

Os oito meses do emberazo, paseando a madama no seu automóvil por diant' unha relojería viu un negro de bronce que tiña n-o peito un grande cronómetro; y-a penas chegou a casa pidiulle o seu home lle mercase aquí novo capricho. Relaxado il de tanto antoxo tardou algun tempo en llo cumprir hastra que dimpois de varios dias de choros e desgustos, por medo de que se malogras' o erio, dicidius' a mercar o magnífico reloj de bronce. Pro ¡cousas do diaño! Xa fora vendido on desconecido.

O americano consultou o caso c'os doutores perguntándolles si influiría n-o rapaz e incumplimento d'aquél capricho, mais todos lle dixeron qu'estivese tranquilo e que non faguía falta mais furgadela n-o «trigémino».

Por fin, a cabo d'os nove meses, a moza d'os ollos meigos deu a luz un rolizo e forte rapaz; pero... compretamente negro.

O infeliz americano, o velo, dixó: ¡¡Xa che m-o daba o corpo!! Vel' ehístá o negro da relojería!

FARRUCO DE NAVEGO.

Este número ha sido visado por la
Censura

La nueva educación

Embelesados seguimos soñando. Continuamos leyendo los principios de una nueva doctrina pedagógica, y después de admirar la belleza que encierra, de rendirle nuestro tributo, se derrumba nuestro castillo de ilusiones al ver que aquella teoría que en muchos países es una realidad, es casi una utopía en el nuestro.

La «Nueva Educación», la educación de justicia y caridad que nos enseña a respetar la libertad del niño, apartando de él coacciones externas, imposiciones personales, y que le da su mundo de niño para que después sepa vivir en el mundo de los hombres, es algo gigantesco para imponerlo en la mayoría de nuestras escuelas.

El encariñado Consinet, alma de este movimiento educativo en Francia, al igual que la señorita Wauhtier, caracterizada entusiasta, fracasarían seguramente en España.

¿Defectos de la doctrina? Seguramente que no.

Un buen turrónero no puede fabricar buen turrón con mala almendra.

No están nuestros escolares, ni el ambiente español, para dar cabida a la «Nueva Educación».

La implantación de esta moderna teoría en nuestras escuelas debería llevar consigo el derrumbamiento completo de casi todo lo hecho hasta ahora.

Y este derrumbamiento no puede ser repentino, obra de unos momentos, sino que es cuestión de muchos años.

No han seguido nuestras escuelas una marcha gradual, constante, siguiendo los rumbos del progreso en el mundo pedagógico.

Por ello la «Nueva Educación» no sería aceptada en España por la mayoría de los padres, y la trastornarían seguramente nuestros escolares, que convertirían las escuelas en casas de locos. No estamos lo suficiente preparados para poner en práctica una doctrina que ha tenido su lugar de experimentación en naciones donde es muy escaso el analfabeto.

No nos cabe la menor duda de que en algunas escuelas (muy pocas) llegarían a obtenerse buenos resultados; pero en la generalidad se tomaría al maestro, no ya como un revolucionario, sino como un holgazán.

El eco de la «Nueva Educación» en España quedará reducido a unas cuantas conferencias y algunas publicaciones.

Siendo así, continuemos, pues, soñando, extasiándonos con las lecturas de una justa educación, que si ahora su práctica es «nueva» para muchos, podemos darnos por satisfechos si pasa a nuestras manos cuando sea «vieja».

Victor NAVARRO

NICANOR PEREZ

CHANTADA

Se hace cargo y responsable de los talones de ferrocarril que se le entreguen hasta dejar la mercancía en el propio domicilio del cliente.
Servicio esmerado de transportes en Camiones de máxima carga.

Viajes diarios a Orense y semanales a Lugo
PRECIOS ECONÓMICOS

Se reciben encargos a todas horas en la Administración de este periódico

La escuela y la salud

Cuando ingresa un niño en la escuela, lleva ya en sí los efectos de la educación recibida de los padres. Acerca de este período anteescolar, quizá el de mayor trascendencia en la vida del hombre, hay mucho que decir; pero nuestro propósito, hoy, se reduce a exponer algunas consideraciones relacionadas con el desarrollo físico de los muchachos durante el período escolar.

Hay que confesar que la Escuela actual, dentro y fuera de España, sobrecarga demasiado la inteligencia, y deja algo descuidado el cultivo del organismo. Causas de esta tendencia unilateral son, entre otras, las exigencias de la vida moderna, el desconocimiento que el vulgo tiene de los rudimentos higiénicos y pedagógicos, y la inadecuación de los locales docentes.

El cumplimiento de la misión social aneja a todo gobierno, el de nuestro país a dictado disposiciones encaminadas al desarrollo físico de la niñez; y una de las primeras medidas adoptadas por la Dictadura del excelentísimo señor Primo de Rivera, fué la publicación de una Cartilla gimnástica cuyas reglas deben ser observadas en todas las escuelas españolas.

Además, tenemos establecidas las Colonias escolares, que aumentan de año en año gracias a la protección creciente que los poderes públicos y las suscripciones populares brindan a estas instituciones de extensión escolar.

Lo único que puede hacerse hoy en la mayor parte de nuestras escuelas es procurar el adiestramiento de los sentidos, ordenar los cambios de actitudes en las clases, verificar evoluciones muy limitadas a paso lento y ejercicios de canto. No es posible otra cosa en recintos polvorientos, ocupados por niños, mesas y bancos; en esas habitaciones de las cuales ha dicho recientemente el doctor Pérez Felín que lo mejor que un padre puede hacer es no enviar allí sus hijos.

En cuanto a los beneficios que las Colonias escolares reportan, se pierden cuando el niño, al regresar de la orilla del mar o al volver de la montaña, torna a ser víctima durante muchos meses de un hogar y de una escuela insalubres, y a estar mal nutrido de sol, de aire y de pan.

Hay que hacer algo más.

La juventud de hoy, no se diferencia gran cosa de aquella que hace años llegó al extremo de hacer difícil el reclutamiento militar de hombres físicamente aceptables.

¿No sería medida provechosa la creación en las grandes ciudades de escuelas especiales para niños físicamente débiles,

en las cuales tuvieran intervención maestros, médicos y personal de ambos sexos dotado de ciertas aptitudes?

Las escuelas de tipo corriente, es decir, las destinadas a niños de constitución normal, lo menos que deben tener es un campo para recreo y cultura física. Los locales que hoy se construyen están dotados de él; pero entiendo que se hace preciso estimular la práctica de los ejercicios de vigorización muscular.

¿Cómo? ¡Ah! Esta cuestión requiere espacio y pericia con que no contamos.

Me atreveré, no obstante, a apuntar una idea: la utilización de los campos de deporte, tanto oficiales como particulares, para realizar colectivamente, y en días determinados, las prácticas por las cuales obogaremos.

Imaginemos una muchedumbre infantil en una mañana de sol y a pleno aire; un enjambre de criaturas con jersey blanco, exhibiendo con ritmo y desenvoltura, sus facultades físicas.

¿Que ello tiene algo de espectacular? No importa. Lo que verdaderamente interesa es defender la salud de nuestros niños, librarles de las garras de la tuberculosis. Y cuanto a ello conduzca debe encontrar en todo momento nuestra más calurosa adhesión.

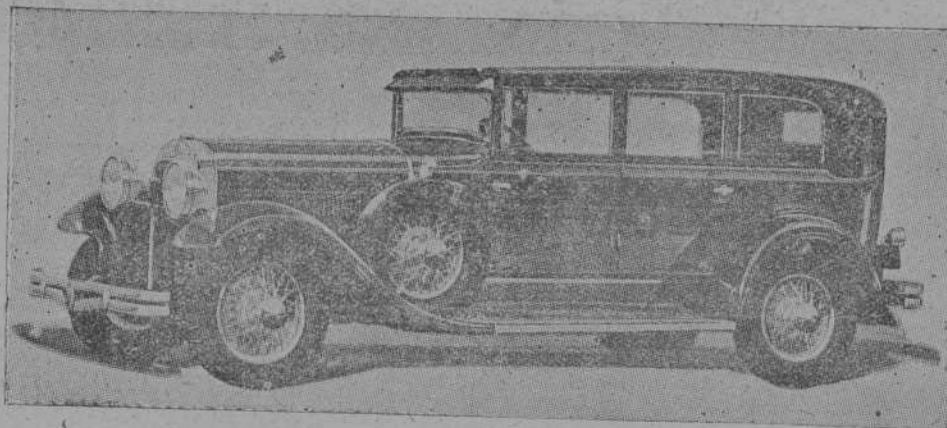
Leovigildo AGUIRRE

De administración

Rogamos de nuevo a nuestros dignos suscriptores de fuera de la villa que se hallan en descubierto del pago del semestre vencido en 30 de setiembre último, lo hagan a la mayor brevedad, dando con ello mayor impulso a la obra emprendida y evitando a la vez perjuicios en la contabilidad de esta administración.

EL ADMINISTRADOR.

Garage MACARIO



Alquiler de coches de lujo

Si quiere usted viajar con todo confort y comodidad visite este garage

Precios al alcance de todos

BARRIO DE LA COSTAÑA Chantada

Charadas

1.ª

¡PRIMA-DOS, con el zagal;
cuenta sólo SEGUNDA años
y se despacha un primera
de buenos pollos asados!

2.ª

Fuí de PRIMA-DOS a Murcia
una tarde de verano,
con un SEGUNDA-PRIERA
que se asfixiaban los pájaros.

Las soluciones en el número próximo.
Soluciones a las charadas del número anterior.

1.ª Novela

2.ª Rey

THARSIS.

Joaquín Eiriz Bimieiro

TEJIDOS Y FERRETERIA
SIEMPRE NOVEDADES
CHANTADA

Llegada y salida de coches automóviles de esta villa

Llegada del automóvil de Lugo: 8 mañana y 5 tarde.

Llegada del automóvil de Orense: 7:30 mañana y 4:30 tarde.

Llegada del automóvil de Monforte, 3:40 tarde.

Llegada del automóvil de Lalin, 9:45 mañana.

SALIDAS:

Automóvil para Lugo: 7:55 mañana y 4:55 tarde.

Para Orense: 8:10 mañana y 5:10 tarde.

Para Monforte, a las 10 de la mañana.

Para Lalin, a las 4 de la tarde.

Los automóviles de la mañana a Lugo y Orense llevan correo y lo traen a la tarde.

Los automóviles a Lugo, Orense y Monforte enlazan con los trenes correos, y el de Lalin con los automóviles de Castromil a Orense y Santiago.

José Aseariz

Transporto vinos del Ribero todos los días de la semana a

Palas de Rey
(Casa de Concha)

Este número ha sido visado por la Censura

ANUNCIO

Se construyen y colocan tuberías de todas clases de cemento para aco netidas y para el interior de las viviendas, lo mismo que balaustradas de igual material para balcones y azoteas.

Se hacen instalaciones de cuartos de baño, con pavimento, bien de mosaico de dibujo, bien de mosaico liso, bien de azulejos; todo a precios económicos.

Dirigirse a

D. Eduardo Quinzán (Belito)

Calle de la Costaña, número 33

Fotografía Moderna

DE

EMILIO F. GARCIA

Calle de los Hornos núm. 10
CHANTADA

Hacemos rápidamente retratos para cartillas de embarque y para toda clase de carnets.

Retratamos en toda clase de tamaños y a domicilio garantizando la mayor perfección en todos los trabajos, porque disponemos de adelantos modernos al extremo de fotografiar con cualquier tiempo, aun que el día esté nublado.

Se hacen ampliaciones o crillones de todas clases.

Por qué no

termina de una vez de averiguar cuál es la máquina de coser que mejor le conviene?

"Naumann"

que se vende en Chantada en la acreditada RELOJERIA de

Manuel Rodríguez

Representaciones de las Máquinas de escribir UNDERWOOD e IDEAL. No abandonéis la ocasión de adquirir los magníficos relojes de pared "Carrillón", "Weinsyer", el "Longines", "Omega", "Lipe", "Ciros", "Cima", "Rosa Patti" y otras marcas acreditadísimas para señora y caballero. MAGNIFICO TALLER DE REPARACIONES

ARREGLO DE TODOS LOS OBJETOS DE PLATA Y ORO
JOYAS Y MAQUINAS DIVERSAS

SE VENDE

un hermoso solar propio para edificar, sito en la carretera de Monforte cerca de la calle de la Fuente Arcada.

Informarán en esta imprenta

H. La Nueva Estrella

DE

David Vázquez de Chantada

Sucesor de Nemesio Alvarez

Habitaciones higiénicas y ventiladas, Servicio esmerado de cocina y comedor. Casa preferida por los comprovincianos que se ausentan o regresan de América

Servicio diario a todos los trenes y al Puerto.

Uruguay, núm. 50
VIGO

"La Voz del Agro"

SEMANARIO INDEPENDIENTE

DIRECTOR

D. José Vázquez Gómez

ADMINISTRADOR

D. Antonio Noguero Eyré

SUSCRIPCIÓN

Chantada Trimestre 1'50 pts.
 Provincias Id. 2'00 Id.
 Cuba y EE. UU. Semestre. 1'50 pesos
 R. Argentina Id. 2'40 Id. N.
 ANUNCIOS CONVENCIONALES

La alegría del vivir

¡Vivir! ¿Habrá algo que inquiete a la Humanidad más que el tema de la vida? Nada, porque nada hay más bello ni nada tiene para ella un superior valor. Nada existe más subyugante, nada más sublime que vivir la vida; pero no esa vida azorosa y escéptica que tropieza en todo y a cada paso, porque entonces pierde su verdadero colorido y su dulce encanto, sino esa otra vida placida y llena de gratas emociones donde la esperanza de una mañana estimula y la fe conduce y guía.

Sabéis por qué cantan los pájaros? Porque viven en la emoción constante de sus amores, y cada nuevo día es para ellos un resucitar insospechado que traducen en melodiosos trinos. Cada una de sus notas, cada arpegio es la expresión suprema de un goce profundo y puro, de un estado de indefinible éxtasis, y cada vuelo, cada retozo aéreo sintetiza su contento; su alegría de verse vivir en medio de un azul infinito y en medio de un lecho dilatado de esmeralda, donde al extender sus alas lo abarcan todo, porque todo es suyo.

El hombre, como el pájaro, también canta, porque el vivir le convida, pero además el hombre ríe. En su canto y en su risa condensa el hombre todo aquello que encuentra de bello en la vida y cuanto él lleva de noble en el propio ser de esa vida. Su risa que es candor en los niños, ingenuidad en los jóvenes, buen humor en los hombres, expresa en todo momento ese estado anímico latente que llamamos alegría, la cual definió Goethe diciendo que era la madre de todas las virtudes.

En efecto, la alegría transporta al hombre al éxtasis y al arrobamiento más inefable, y en ese estado, casi cataleptico, las virtudes lo llenan todo y se reflejan en la conciencia y rebasan los límites internos para asomarse al exterior en forma de risa, emitiendo sonidos, o en forma de sonrisa, que dibuja el rostro; canto mudo y sublime que hace acallar la boca porque está cantando el alma.

Cuando el hombre canta, su alegría es la alegría del vivir y su alma entonces vibra al unísono, como las cuerdas de un salterio, y cuando ríe, torrentes de ondas vibratorias parten de aquella para volcarse en el corazón, donde se conjugan con las que éste proyecta sobre sí mismo de su propio centro; y de este dichoso encuentro, de esa sublime unión brota esa risa que condensa y sintetiza el más puro, el más hondo bienestar humano, la alegría.

Puesto el hombre sobre un mundo, que es parte integrante de un todo universal maravilloso, cuya magnitud se escapa a la humana inteligencia, dotado de razón para posesionarse de la verdad y considerado como viviente y apretado haz de sentimientos, ama la vida de tal suerte que, aun teniendo fe ciega en su inmortalidad, sabiendo, como sabe, que su vivir no acaba con la muerte, que su vivir es eterno, siente pena solamente, al pensar que ha de apartarse necesariamente del mundo y de la sublime variedad de sus cosas. Dejar esto que le rodea no lo concibe sin amarga tristeza, porque esto que tiene al alcance de sus sentidos lo entiende y lo percibe como real y palpable, mientras que de la

otra vida, apenas si tiene de ella destellos divinos en su limitada conciencia, y de sus maravillas no sabe del modo que sabe de las maravillas de la tierra y de aquellas que observa en su propia existencia.

Si el hombre pudiera vivir eternamente —el hombre vigoroso, no el hombre en franca decadencia física— se alegraría sería eterna también, y al compás de los pájaros, que no saben de la muerte, cantaría y reíría siempre en media de este hermoso Paraíso.

La vida es suprema obra de Dios, y la alegría del vivirla raya en el infinito placer que Aquel sintió cuando, de su tenue soplo, hizo la síntesis de su maravillosa creación.

JUAN GONZALEZ

El pueblo tranquilo

Sobre el extenso valle yace el pueblo el ocaso quimérico agoniza; todavía unos mágicos momentos para que, no la luna y las estrellas, la negra noche fijese en el cielo.

Sobre todos los montes aparecen nubes que sobre el pueblo se reúnen... Ni un tejado —corral o casa— emerge, ni un sen que hable del humo de los lares, ni aun apenas las torres y los puentes...

Mas como el caminante siente miedo, apunta una luz infima, y al través de las nubes, hacia el cielo, se eleva un dulce canto de la boca de un niño, en el silencio...

EL FIGARO DE

SANTIAGO EIRÉ

Gran peluquería higiénica, dotada de magnífico material moderno y de competente dependencia

Dispone de salón reservado para el corte de pelo de señoras.

Plaza de la Constitución, 20

Anúnciese V. en "LA VOZ DEL AGRO"

FARMACIA MODERNA

DE

Manuel Domínguez Alvarez

Calle Oriente núm. 1

CHANTADA

Preparación esmerada de las recetas. — Especialidades nacionales y extranjeras. — Productos químicamente puros y garantizados de las casas Merck, Poulenc y Parke Davis. — Perfumería fina. — Análisis de orinas, etc.

Se despachan recetas para la Beneficencia Municipal

LA CULTURA ESPAÑOLA

Librería, papelería y centros de suscripciones DE

M. Paulino Mariño

Completo surtido en libros religiosos, primera enseñanza, obras de derecho, ciencias y recreo, cuadros en asuntos religiosos, paisajes y comedores.

Se reciben encargos en todo el ramo, sellos de caucho y metal, rótulos esmaltados y números para casas.

El Resistente

Gran taller de Calzado de

José Argiz

El más céntrico de la villa

Para calzar a la última moda visitar esta Casa, en la cual encontrará el cliente un gran surtido en cortes de gran novedad y esmerada confección. Se hacen trabajos en pisos de goma Crepé, Llanta y de Avión. Gran especialidad en trabajos de suela y arreglos de todas clases a precios sin competencia.

Calle Leonardo Rodríguez, 8. — CHANTADA THARSIS

A V I S O

Se vende la casa conocida por Juan de las Gaseosas, sita en el Barrio de la Costaña.

Para informes dirigirse a don Modesto Alvarez Taboada.

Avenida de Luciano Travadelo número 6 (al lado del Banco Pastor).

Lea LA VOZ DEL AGRO

SOMBREROS



Vda. de Ramón Blanco

Comercio, 2

CHANTADA

EMBUTIDOS

de las mejores marcas se expenden en la bodega de la

LIGA de AMIGOS

LICORES DE LAS MEJORES MARCAS

Con el vermouth y cerveza se sirven tapas sin alterar el precio

Existencias en aceitunas sevillanas

H. FLORA

Amplias y ventiladas habitaciones
 Servicio esmeradísimo de cocina y comedor

Leonardo Rodríguez, número 10
 Chantada

VENTA

A voluntad de su dueño se vende una casa de reciente construcción situada en esta villa, carretera de Lalín.

Consta de dos pisos y planta baja con hermoso patio y otros servicios.

Para informes y demás detalles, en esta Administración.

A las sociedades Comerciantes Comisionistas Agentes de Negocios y dependencias oficiales!!

Se reciben encargos de toda clase de sellos de caucho y metálicos.

Se encargan tarjetas engomadas litográficas y en relieve.

Se reciben encargos de encuadernación de lujo y en rústica.

Especialidad en arreglo de misales, en la imprenta

"La Voz del Agro". — CHANTADA

"LOS CABEZAS"

Taller de Ebanistería

Construcción de Retablos,

Muebles y Obras

en toda clase de estilos y maderas.

Nueva Pescadería Chantadina

Se abrió al público esta gran Pescadería moderna en la cual todos encontrarán pescado y mariscos fresquíssimos todos los días, procedentes de Vigo, La Coruña y Marín.

Este establecimiento está montado con todos los adelantos modernos con respecto a la higiene y medios necesarios para el abastecimiento público.

No confundirse PESCADERIA CHANTADINA CALLE DEL COMERCIO (bajo los portales)

Se instalan

tuberías para la conducción de agua corriente en el interior de las viviendas en plomo o en hierro galvanizado y a precios económicos.

Dirigirse a JOSE VAZQUEZ GALLARDO, herrero de Marín.

Casa Villamarín

Surtido fantástico en Tejidos de todas clases, especiales para la estación de verano.

Objetos propios para regalos.

PRECIOS SIN COMPETENCIA Calle del Comercio, bajo de los Portales. — CHANTADA.

BANCO PASTOR

Antes **Scrinos de José Pastor**
(Casafundada en 1776)

Capital suscrito	Posetas	17.000.000
« desembolsado	»	11.000.000
Fondos de reserva	»	3.500.000

CASA CENTRAL: LA CORUÑA SUCURSALES

Vigo, Lugo, Orense, Viveiro, El Ferrol, Sarria, Monforte, La Estrada, Tuy, Mellid, Mu-
gía, Mondoñedo, Puentedeume, Villalba, Ribadeo, Santa Marta de Ortigueira, Carballi-
no, Padrón, Noya, Puebla del Caramiñal, Ribadavia, Barco de Valdeorras, Verín, Rúa-
Petín, Vimianzo, Puentearreas y Chantada

CUENTAS CORRIENTES CON LIBRETAS

Abonando los siguientes intereses:

A la vista	2 1/2%	anual
A los tres meses	3%	»
A los seis meses	3 1/2%	»
A los doce meses	4%	»

CAJA DE AHORROS

Abonando intereses al 3-1/2% anual

Cuentas corrientes en moneda extranjera

INTERESES A CONVENIR

Venta de giros sobre todo el mundo, especialmente América

Oficinas en Chantada, Calle de LUCIANO TRAVADELO, número 4

Noticias del pueblo y su comarca

Salón Victoria

De magno puede calificarse el programa cinematográfico que para hoy domingo anuncian las carteleras de este favorecido Salón.

«INTRIGAS DE MUJER»

se titula la super-producción «Emelka» en cinco grandes partes, que harán vivir momentos de sublime emoción.

También se proyectará una escacharrante cómica de Charlot.

Precios y horas los de costumbre.

Viajeros

Regresó ayer de Puente de Santa María (Cádiz) y de paso por Madrid, el digno Presidente de la U. P. en esta villa y culto diputado provincial, don Manuel Otero Soto.

Ha llegado, procedente de la Argentina, la señora doña María González, a quien acompañan sus encantadoras hijas Angelica y Ester.

NECROLOGIA

El día 3 del corriente falleció en la parroquia de San Julián del Mato la vecina del lugar de la Moreira, Carmen Suarez.

Secretaría vacante

En el «Boletín Oficial» de la provincia del día 4 del corriente se anuncia la provisión de la plaza de secretario del Juzgado municipal de Antas de Ulla, en este partido judicial, que ha de proveerse conforme a lo dispuesto en la ley orgánica del poder judicial y reglamento de 10 de Abril de 1871, y demás dispo-

siciones complementarias.

Las solicitudes se presentarán en la secretaría de Dicho Juzgado municipal en el término de quince días.

Nombramiento

Ha sido nombrado secretario del juzgado municipal de Cabañas, en el partido judicial de Puentedeume, D. Luis Lorenzo y Fernández, que lo era de Tudela de Duero, en el de Valladolid.

De Pesqueiras

UNA BODA

En esta parroquia se celebró el enlace de la encantadora joven Carmen López Mazaira, con el rico propietario de Santiago de Louredo (Saviñao) D. Manuel Saco.

Apadrinaron a los desposados, doña Consuelo Novo Saco y D. Antonio Ferolés.

Firmaron el acta matrimonial por parte de la novia D. Ricardo y D. Francisco López, y por la del contrayente don José Novo y D. Antonio Carral.

Los concurrentes a la ceremonia religiosa fueron espléndidamente obsequiados en casa de la novia.

Hacemos votos por la felicidad del nuevo matrimonio.

ANIVERSARIO

El día seis del corriente se cumplió el primer aniversario de la muerte de don Manuel Oamiñas, de grato recuerdo.

A su viuda, doña Purificación y demás deudos renovamos la expresión de nuestro sentimiento.

Anúnciese V. en «LA VOZ DEL AGRO»

Relación

de los individuos que forman la Comisión de evaluación del repartimiento de utilidades para el año de 1930, designados por el Ayuntamiento de Chantada en la sesión del 17 de Diciembre último.

PARTE PERSONAL

Adá (Sta. Eulalia):

D. Manuel Pena Quintero, párroco; D. Manuel Martul Otero, por rústica; D. Francisco Rodríguez Ledo, por urbana, y D. Leandro Rodríguez Otero, por industrial.

(Agrade S. V cente):

D. Francisco Eiriz García, por mística; D. Manuel Nóvoa, por urbana, y D. Manuel García Gonzalez, por industrial.

Areos (Sta. María):

D. Francisco Nóvoa Barbosa, párroco; D. Manuel González Conde, por rústica; D. José Rivera Carballo, por urbana, y D. José López, por industrial.

Argozón (S. Vicente):

D. Benigno Ledo González, párroco; D. Gumersindo Montes, por rústica; don Ramón Gutiérrez Tojo, por urbana, y D. José López Jorge, por industrial.

Arriba (Santiago):

D. José M.ª Penelas López, párroco; D. Ricardo de la Torre Alvarez, por rústica; D. Fermín Vázquez, por urbana, y D. Camilo Torre Santoandré, por industrial.

Asma (Sta. Eugenia):

D. Manuel Guerra Ledo, párroco; don Joaquín Sotelo Guerra, por rústica; don Claudio Vázquez Paz, por urbana.

Asma (S. Félix):

D. Jesús Rodríguez Otero, párroco; D. Pegerto Arriba Camiñas, por rústica; D. Manuel Eiriz Ledo, por urbana y don Ramón Cidre Fernández, por industrial.

Asma (S. Jorge):

D. Juan Vázquez Varela, párroco; D. Ramón Fernández Otero, por rústica; D. Angel Moure Gómez, por urbana, y D. Manuel Rodríguez Fernández, por industrial.

Asma (El Salvador):

D. Marcial García Cereijo, párroco; D. Ricardo Gómez Torre, por rústica; D. Antonio Figueiras Varela, por urbana, y D. Antonio Bóo Meijide, por industrial.

Belesar (S. Bartolomé):

D. Camilo González Vázquez, párroco; D. Camilo Vázquez Lorenzo, por rústica; D. Camilo Vázquez Pena, por urbana, y D. Lucas González López, por industrial.

Brigos (S. Salvador):

D. Manuel Luis Argiz Santorum, párroco; D. José Varela Santiago, por rústica; D. Indalecio Santiago Temes, por urbana.

Bermún (Sta. María):

D. Maximino Miguélez Negro, párroco; D. Ramón Fernandez Novoa, por rústica, y D. Antonio López Vázquez, por urbana.

Camporramiro (Sta. María):

D. Miguel Paz Ledo, párroco; don Eugenio Sánchez Somoza, por rústica; D. Robustiano Novoa Rodríguez, por urbana y D. Antonio Seijas, por industrial.

Chantada (Sta. Marina)

D. Juan Manuel Fernández Sánchez, párroco; D. Joaquín Lemos Varela, por rústica; D. Mariano Cedrón Noguerol, por urbana, y D. Manuel Diéguez Valcárcel, por industrial.

(Continuará)

Javier Lorenzo Ibarra PROCURADOR CHANTADA

De Vilela de Taboada

El día tres del corriente, ante el altar de la Virgen de la Salud, han unido su suerte la afamada modista y agraciada joven Soledad Iglesias Calvo, con el distinguido propietario Eloy Otero, de la vecina parroquia de Esperante.

Bendijo la unión el párroco D. Joaquín Díaz, siendo padrinos el padre del novio D. Manuel Otero y la maestra de Vilela doña Herminia Viana.

Asistieron al acto las alumnas de la novia Clarita Rodríguez, Maruja Almuíña, Otilia Abelairas, María Nóvoa y Ramona Meilán, y las encantadoras jóvenes Pura Otero, Josefa Iglesias, Ubalda García y Anuncia Losada, y la tía de la novia, Esperanza Calvo.

Asistieron también los jóvenes don Manuel Otero Diéguez, director de la banda de Esperante, D. Francisco Fernández Doval, chofeur del ex presidente de la república de Cuba D. Alfredo Zaes, D. José María Fernández Lage, D. Hermenegildo Iglesias Calvo y don Faustina Fernandez, afamado ebanista.

Después de la ceremonia, se dirigió la comitiva a casa de la madrina, donde se le sirvió un espléndido lunch, y después, en la casa del novio, un suculento «xantar».

A las muchas felicitaciones que recibieron los novios unimos la nuestra más sincera.

En el Convento

Ayer, día 8, santificaron sus amores ante el altar de esta parroquia la simpática joven María López Rodríguez y el propietario de San Esteban y sacristán de la misma parroquia, José Rodríguez Argiz.

Apadrinaron a los contrayentes don José Benito Lorenzo y su esposa doña Carmen López, y bendijo la unión el culto presbítero de esta villa don Manuel Vázquez Alvarez.

Figuraban entre los invitados las simpatísimas señoritas Amelia, Lucrecia y Carmen Rodríguez, Asunción Fernández y también los jóvenes Ramón y Manuel Cabo Rodríguez, Modesto Somoza, Antonio Vázquez, Ramón Lorenzo, José Linares, Camilo y Antonio Rodríguez.

Seguidamente se trasladaron a la casa de la novia en donde se les sirvió un estupendo almuerzo.